Claudia A. Ciancaglini. “Middle Persian *bāzūg* and *bāzā(y)*”

Dorian Pastor

Édition électronique

URL : <https://journals.openedition.org/abstractairanica/53017>

DOI : 10.4000/abstractairanica.53017

ISSN : 1961-960X

Éditeur :

CNRS (UMR 7528 Mondes iraniens et indiens), Éditions de l'IFRI

Référence électronique

Dorian Pastor, « Claudia A. Ciancaglini. “Middle Persian *bāzūg* and *bāzā(y)*” », *Abstracta Iranica* [En ligne], Volume 42-43 | 2021, document 3, mis en ligne le 30 décembre 2021, consulté le 14 décembre 2022. URL : <http://journals.openedition.org/abstractairanica/53017> ; DOI : <https://doi.org/10.4000/abstractairanica.53017>

Ce document a été généré automatiquement le 14 décembre 2022.

Tous droits réservés

Claudia A. Ciancaglini. “Middle Persian *bāzūg* and *bāzā(y)*”

Dorian Pastor

RÉFÉRENCE

Claudia A. Ciancaglini. “Middle Persian *bāzūg* and *bāzā(y)*” in M. Ashtiany & M. Maggi (eds.). *A Turquoise Coronet: Studies in Persian language and literature in honour of Paola Orsatti*. Wiesbaden: Reichert Verlag, 2020, p. 97–110.

- 1 L'A. offre une analyse étymologique des mots du moyen-perse *bāzūg* et *bāzā(y)*, cognats et partageant le sens « bras », dont elle analyse la distribution et discute la signification. Dans un premier temps, l'auteure rappelle que la forme *bāzūg* descend d'un thème en -u- du vieil-iranien, identique au thème avestique *bāzu-* « bras », suivi du suffixe *-ka-. Puis elle signale que, étymologiquement, la forme *bāzūg* n'est pas un mot sud-ouest-iranien, la forme héritée moyen-perse attendue (mais aussi attestée en pahlavi du psautier) étant *bādūg*. Il est ensuite indiqué que *bāzā(y)* remonte au degré long de la forme vieil-iranienne **bāzu-* (reconstruite **bāzāw-*). Enfin, au regard de la distribution des deux formes, il est conclu que *bāzūg* est la forme couramment usitée du vocabulaire moyen-perse référant à la partie du corps et que *bāzā(y)* est un emprunt savant de l'avestique dont l'usage est exclusivement juridique et religieux.

AUTEURS

DORIAN PASTOR

Doctorant ENS, Paris